

SACRED HEART CHURCH

Salinas, California

1876



Eleventh Sunday in Ordinary Time Undecimo Domingo del Tiempo Ordinario June 18, 2023

READINGS FOR THE WEEK

Monday: 2 Cor 6:1-10; Ps 98:1, 2b, 3-4; Mt 5:38-42
 Tuesday: 2 Cor 8:1-9; Ps 146:2, 5-9a; Mt 5:43-48
 Wednesday: 2 Cor 9:6-11; Ps 112:1bc-4, 9;
 Mt 6:1-6, 16-18
 Thursday: 2 Cor 11:1-11; Ps 111:1b-4, 7-8; Mt 6:7-15
 Friday: 2 Cor 11:18, 21-30; Ps 34:2-7; Mt 6:19-23
 Saturday: Is 49:1-6; Ps 139:1-3, 13-15;
 Acts 13:22-26; Lk 1:57-66, 80
 Sunday: Jer 20:10-13; Ps 69:8-10, 14, 17, 33-35;
 Rom 5:12-15; Mt 10:26-33

Weekly Collection – Colecta Semanal June 11, 2023

General Collection	\$6,203.77
Thursday (Grupo de Oración)	\$124.06
Friday 12:15pm (Charities)	\$291.29

AMA 2023

Goal	\$40,500.00
Total Promised	\$63,584.39
Received	\$53,862.67
No. Of Donors	459

SUNDAY, JUNE 18, 2023

5:00 PM (Vigil) Tomas Tavares Valeriano†, Joseph Grimer†,
 Leonides Tavares Chavarin†,
 Silvia and Marino Rodriguez (Int)
9:00 AM Primo Pisares†, Mercedes Herrera†,
 Knights of Columbus #1948†
11:00 AM Alfredo Pombo†, Cresencia Ferolino†,
 David Paige†
1:00 PM Jesus & Maria Guadalupe Claudio†,
 Mamita Yangtse†, Genaro Carlos (H),
 Jesus & Maria Jesus Trujillo†, Agapita Rivera†
7:00 PM Maria Transito & Rafael Chavez†,
 Victoria, Guadalupe, Maria Paz Trujillo†,
 Victor Zamora†

MONDAY, JUNE 19, 2023

No 12:15 PM Mass

TUESDAY, JUNE 20, 2023

12:15 PM Emilio Rossi†, Manuel Rodriguez Jr.†,
 Luis Alberto Venegas Lopez†

WEDNESDAY, JUNE 21, 2023

12:15 PM Fred Vierra†, Clay Butler†

THURSDAY, JUNE 22, 2023

12:15 PM Jimmy & Friends (Int)
7:00 PM Nicolas Ortiz Diaz†, Albino Lopez Gonzalez†,
 Genaro Carlos (H)

FRIDAY, JUNE 23, 2023

12:15 PM All Souls in Purgatory†,
 Pedro Tocado Uganiza†

SUNDAY, JUNE 25, 2023

5:00 PM (Vigil) Francisco Rios†, Ray Perez†, John Billman†,
 Damaso Partible†, Teodorica Partible†
 Henry & Jonabel Perez (Int)
9:00 AM Primo Pisares†
11:00 AM Deceased Family of the Alfredo Pombo
 Family†, Fely Garden (Int),
 Aurelia Payongayong†
1:00 PM Abigail Alaniz†
7:00 PM Miguel, Lucina, Liduvina, & Tarcila Alcala†,
 Zayla Reyes†, Juan Francisco Hernandez†,
 Juana Herrera (Int)

LABORERS NEEDED

Today's scriptures employ mixed metaphors – images of sheep and shepherds, priests and people, harvest and laborers – all of which intermingle to create a web of meaning on which we have based our understanding of Christian vocations. Above all, these images help us see Christian vocations as an extension and expression of Jesus' own ministry in the world. They lend themselves especially well to a reflection on the vocation to ordained priesthood. The scriptures for today help us understand the role of the ordained in the life of the Church. They also encourage us to pray for an increase in the number of candidates for priestly ordination, for "the harvest is abundant but the laborers are few" (Matthew 9:37).

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

SE NECESITAN OBREROS

Las Escrituras de hoy emplean metáforas mixtas -imágenes de ovejas y pastores, sacerdotes y pueblo, mieses y obreros- que se entremezclan para crear una red de significado en la que hemos basado nuestra comprensión de las vocaciones cristianas. Sobre todo, estas imágenes nos ayudan a ver las vocaciones cristianas como una extensión y expresión del propio ministerio de Jesús en el mundo. Se prestan especialmente a una reflexión sobre la vocación al sacerdocio. Las Escrituras de hoy nos ayudan a comprender el papel de los ordenados en la vida de la Iglesia. También nos animan a rezar para que aumente el número de candidatos a la ordenación sacerdotal, porque "la mies es abundante y los obreros son pocos" (Mateo 9:37).

PARISH OFFICE CLOSED

The parish office will be closed all day on Monday, June 19th in observance of Juneteenth. There will be no 12:15 PM Mass that day.

OFICINA PARROQUIAL CERRADA

La oficina parroquial estará cerrada todo el día el lunes, 19 de junio en observancia de Juneteenth. No habrá Misa de 12:15 PM ese día.

FAITH FORMATION PROGRAM INFORMATION

First-year Registration Saturday, August 19, 2023, from 10:00 am to 3:00 pm in the Parish Office 22 Stone St. If not baptized, you must bring a copy of the child's or Youth's Baptismal certificate or birth certificate.

Inscripción para el primer año Sábado, 19 de agosto 2023, de 10:00 am a 3:00 pm en la Oficina Parroquial 22 Stone St. Si no está bautizado, debe traer una copia del certificado de Bautismo del niño o Joven o certificado de nacimiento.

THE WEEK AHEAD IN OUR CHURCH QUÉ PASA EN NUESTRA PARROQUIA

Monday (Lunes) 6/19/23

No Church Activities

Parish office closed

Tuesday (Martes) 6/20/2023

Devotions to Our Lady of Perpetual
Help before 12:15 pm Mass

Wednesday (Miercoles) 6/21/2023

Faith Sharing Group
1:00pm– Church Office

Legion of Mary
1:00pm – Church Office

Thursday (Jueves) 6/22/2023

Adoration of the Blessed
Sacrament – 6:00pm

Grupo de Oración después de misa
de 7:00pm

Cursillo
7:00pm – Parish Hall

Friday (Viernes) 6/23/2023

Confessions – 6:00pm

WELCOME! Our warmest welcome to all who worship with us. If you would like to join our parish community, please fill out this form and place it in the collection basket or mail it to our Parish Office: 22 Stone Street, Salinas, CA 93901.

¡Bienvenidos! Nuestra más calurosa bienvenida a todas las personas que junto con nosotros alaban a Dios. Agradecemos su participación. Si usted desea unirse a nuestra comunidad parroquial, por favor llene esta forma y deposítela en la canasta de los donativos, o envíela por correo, a nuestra Oficina Parroquial: 22 Stone Street, Salinas, CA 93901.

Name/Nombre _____

E-Mail Address/Dirección de Correo Electrónico _____

Phone/Teléfono _____

Address/Dirección _____

(Circle one)

New Parishioner/Nuevo en la Parroquia

New Address/Nueva Dirección

Send Sun. Envelopes/Envíe Sobres

Electronic Giving Form/Forma Electrónica

New Phone No./Nuevo Teléfono

Moving-Remove Name/Borrar Nombre